## **OBSERVATOIRE**

#### Paroles à méditer

Dans leur lettre collective dont nous publions les principaux extraits en pre-mière page, les archevêques et évêques catholiques de l'Ontario adressent des félicitations à nos frères franco-onta-

Pourquoi ces félicitations? Quel en est

Si l'on en juge par le caractère publi-Si l'on en juge par le caractere publi-que de la lettre, par la matière qui en fait l'objet, par la haute dignité des signataires, il ne peut être question d'une chose insignifiante, sans valeur et sans importance. Ceux qui connaissent déjà l'histoire de la survivance canadienne-française

rants n'ont pas été vains. Ils posse-dent aujourd'nul une organisation sco-laire que les forces conjuguées du fa-natisme ne peuvent détruire. Et voici que l'épiscopat catholique de toute leur province, lequel comprend Son Em. le cardinal McGnigan, leur adresse de particulières félicitations pour avoir éduqué leurs enfants dans leur "langue chérie" et leur "culture

(suite à la page 8)

#### Regard en arrière

sur les yeux, j'enlevais la couverture de papier d'un de mes livres de classe papier d'un de mes livres de classe pour en recouvir mon livre de contes. Si ma mère me demandait de l'alder à laver la vaisselle, je répondais distraite-ment: "Out, attends une minute, je vais finir d'apprendre ma leçon" (livre vais traider." Quand ma "leçon" (livre d'histoire) était finie, souvent ma mère était au il tafin de refaire ses forces pour sa lourde tâche du lendemain. Ma nauve mère auveit du se servire.

Ma pauvre mère aurait dû se servir Ma pauvre mere aurait du se servir du fouet pour me forcer à l'aider. Mais elle était trop bonne! J'ai, ce soir, le rouge au front et les larmes aux yeux en songeant à l'égoïsme de mon jeune âge.

Le soir, dans la saison où nous dor-

Le soir, dans la saison ou nous dor-mions au grenier, je grimpais en haut avec les autres, mais ce n'était pas avec l'intention de clore mes yeux! Je avec les autres, mais ce n'etau pas avec l'intention de clore mes yeuxi Je cachais, le mieux que je pouvais, la faible clarté de ma petite lampe et je clisais. . Dans le silence de la muit, j'entendais notre vieille horloge sonner minuit, une heure, et je lisais toujours. Quelquefois, j'entendais craquer les planches de l'escaller. Ma mère arrivait près de mon lit et, à voix basse, pour ne pas réveiller les enfants, me disatt: "Tu vas te coucher tout de suie! Tu n'es pas raisonnable! Tu l'abimes les yeux et ut dépenses tellement d'hui-l'e que ton père ne serait pas de belle humeur d'il le swate! Forcée dans mes derniers retranchements, je me résignais à éteindre ma lampe et, deux minutes plus tard, je dormais.

Le matin je ne venais plus à bout

message du president general

## Notre nouveau service de Librairie française

La S

Mes chers compatriotes,

Il me fait plaisir de vous apporter aujourd'hui une excellente nouvelle. Après mûre réflexion et de nombreuses démarches, l'A. C.F.A. lance une importante initiative. Nous déplorions depuis longtemps l'absence de librairie française en Alberta. Les institutures en particulier étaient les tout premiers à souffir de cette lacune. L'Association a donc pris la chose en maie telle vient d'inaugurer un "Service de librairie française."

Cette librairie, qu'on le remarque bien, est au service non seulement des maîtres et maîtresses d'écoles, mais du publie en général. Tous pourront en profiter et recevoir des conditions aussi avantageuses que dans n'importe quelle librairie de l'Est. On pourra lire dans une autre page une première annonce de brochures, albums, livres, cartes de Nôël, bonnes chansons, etc. D'autres listes seront publiées au cours des prochaines, semaines.

Ceux qui connaissent de la survivance canadienne-française de la survivance canadienne-française in Ontario, savent à quoi s'en tenir. Nos frères frança-contairens ont Lutta avec héròisme (il faudrait souligner fortement ce mot) pour la défense et le progrès de leurs écoles catholiques et par l'école, leur religion devant au cun sacrifice pour conserver, à l'école ripar l'école, leur religion et leur langue. Leurs efforts continus, persèventants nont pas été vains. Ils possèdent aujourd'hui une organisation sociaire que les forces conjuguées du fantaisme ne peuvent déruire.

Et voici que l'épiscopat catholique de toute leur province, lequel comprend Son Em. le cardinal McGuigan, leur comme président général général général de l'Association, je souhaite le plus rhêtes.

L.-P. MOUSSEAU, M.D.

## L'Immaculée-Conception célèbre ses quarante ans d'existence

La paroisse fut confiée au RR. PP.

de me lever. Je m'endormais trop de me lever. Je m'endormais trop. Commandements, coups de balai au plafond, rien n'y faisait: je dormais. Alors, ma mère finissant par perdre patience, montait pour enlever les cou-vertures de mon lit. Ma modestie con-tribuat plus à m'ouvri les yeux que toutes les remontrances du monde! Les temps ont bien changé depuis iour!

## Noms des gagnants

Tirage hebdomadaire en fa veur des abonnés dont l'abon nement est en règle. •

Gagnants de cette semaine

Alcide Bruneau, Jean-Côté, Alta

Maxime Levasseur, Fort Kent, Alta

Charles Lebas,

Chacun de ces gagnants recevra un album de la Bonne Chanson, com





L'église et le presbytère de l'Immaculée-Conception d'Edmonton Cette paroisse célèbre dimanche prochain le quarantième anniver-saire de sa fondation.

# La vraie éducation ne peut exister sans la religion

urvivance

#### Réponses non satisfaisantes

New-York. — Les réponses du prési-New-York. — Les réponses du prési-dent Truman et du secrétariat d'Etat des Ftats-Unis aux protestations de milliers de citoyens contre la condam-nation injuste de l'archevêque Aloys'us Stepinac, ne sont pas satisfaisantes, a déclaré Francis X. Stephens, président du comité de coordination des organis-mes laïques catholiques de l'archidio-cèse de New-York, dans une deuxième

fedérale pour discuter les propositions pittaux et des zons aux maianes, ou in qu'Ottawa a faites aux provinces dans mainfacturier de la législation indus-le dernier discours sur le budget, en trielle."

juin demire. A son arrivée dans la capitale, M. Hart dié qu'il voulait obtenir certaines précisions sur les propositions fédérales au sujet du partage des casses des la capitales de l'édication et que la religion ellemaxes. "C'est là, dit-il, le but de ma visite et c'est aussi tout ce que je puis L'Eglise et l'éducation populaire

Actuellement, seulement trois provin-Actuellement, seulement trois provin-ces ont accepté ces propositions fédé-rales qui visent à remplacer les accords concius en temps de guerre au sujet des taxes. Ces trois provinces sont le Nou-veau-Brunswick, le Manitoba et la Sas-katchewan. Quatre autres provinces, par contre, ont soutenu que ces proposi-tions. 6426 nes cest tracentables et ces tions fédérales sont inacceptables et ce sont: Québec, Ontario, Nouvelle-Ecosse et Alberta. Les deux autres provinces, la Colombie Canadienne et l'Île du Prince Edouard, se sont abstenues de prendre des engagements.

#### Décoration à un converti

Boston. - Son Exc. Mgr l'archevêque enté la médaille de l'Action catholique senté la médaille de l'Action catholique à David Goldstein, converti, écrivain et ancien précheur public. La médaille est décernée chaque année par le Collège St-Eonaventure d'Orlcan, N.Y., à un citoyen américain qui s'est distingué comme chef de l'Action catholique.

#### On verra la nuit

Southbridge, Mass. — Un "cell noc-urne" avec lequel les militaires pou-raient apercevoir les objets dans l'obs-curité complète, a été inventé pour 'armée américaine. L'instrument, appelé le métascope, est une lentille de verr très compliquée possédant une facilit extraordinaire pour recueillir la lu

## M. Taylor retourne au Vatican

Montréal. — Des dépêches de Wa-hington ont annoncé ces jours der-iers que M. Myron Taylor retourne au fatican comme représentant personnel du président Truman auprès du Saint-

Une campagne acharnée a été menée Une campagne acharnée a été menée dans certains milieux protestants des Etats-Unis contre l'envoi d'un diplomate auprès du Vatican, mais le président Truman a passé outre en expliquant qu'il envoyait M. Taylor en mission pour s'assurer la coopération de tous les hommes de bonne volonté.

hommes de bonne volonte.

Au Canada une campagne a été entreprise depuis quelque temps déjà pour que le Canada ait un ambassadeur au Vatican, comme la très grande majorité des pays civilisés. Cette campagne fut surtout entreprise dans la province de Québec, presque entièrement catho-

## Lettre collective des évêgues d'Ontario sur l'enseignement religieux à l'école

Le Conseil ontarien de l'Education catholique ayant présenté à la commission royale, chargée de faire enquête sur l'instruction publique, un nouveau mémoire sur le droit à l'existence des écoles séparées, les archevêques et évêques de l'Ontario ont publié une lettre collective pour appuyer ce mémoire.

nation injuste de l'archevêque aloys'us publique, un nouveau mémoire sur le droit à l'existence des écoles septimac, ne sont pas satisfaistantes, a safeciaré Francis X. Stephens, président combité de conditation des organismos l'aque de l'archevêque de l'Archevêque de l'Ortario ont publié une lettre collective pour appuyer ce mémoire.

M. l'abbé Roméo Ketchen, curé de l'Immaculée-Conception depuis près de 20 ans.

Les divorces par provinces provinces provincis se le journal "St. Catharines Standard", voicl comments er répartits, ent les divorces, en proportion des mariages: Moutobs, un divorce par 25 mariages: Alberta: un divorce par 25 mariages: Moutobs, un divorce par 25 mariages: Nouveau-Frunaviot, un divorce par 25 mariages: Nouveau-Frunaviot, un divorce par 25 mariages: Nouveau-Frunaviot, un divorce par 25 mariages: Québec, un divorce par 25 mariages; Alberta un divorce par 25 mariages; Alberta un divorce par 25 mariages; Québec, un divorce par 25 mariages; alberta de l'archeve de l'ar

L'Eglise a lancé et soutenu l'éduca-tion populaire. Dans tous les pays chré-tiens les premières écoles ont été des écoles religieuses et il en a été de même dans Ontario et aux lles Britanniques. Le principe de cette union entre la relititiens les premiterss ecotes ont éte des des colles religieuses et il en a été de même idans Ontario et aux Iles Britanniques. Le principe de cette union entre la religion et l'éducation u été des le début claración a faite en tenant de désunt res deux moyens a durs assez longtemps, ossez partout, pour qu'on puisse en examiner les cristalts, et nous croyons que nous pouvons dire qu'une grande majorité de protestants d'esprit religieux reconnais-pour et des devis des devis des devis des devis des des devis des de

### **Droits essentiels** conservés

La nouvelle Constitution du Brésil admet la religion comme partie essen-tielle de la vie brésilienne. Elle appuie

## M. Lucien Maynard parle des relations entre le fédéral et les provinces

L'invité d'honneur était l'honorable l'Alberta.

Une soixantaine de convives, dont l'alberta.

Une soixantaine de convives, dont l'alberta l'alber pliqua les offres du gouvernement cen-

Lundi demier avait lieu à l'hôiel Co-ona le diner mensuel du Consell La (ceptez les termes d'Ottawa: Québec érendrye des Chevaliers de Colomb. perdrait trente-quatre millions, l'Onta-riuvité d'honneur était l'honorable

sonnes déjà mentionnées, on quait: les RR. PP. Patoine et pilqua les offres du gouvernement central aux provinces et à quelles condictors.

Manier et le conference de la conference de la conference de chaque province devant les propositions du fédéral. Il fil tremarquer que malgré la propagande faite à ce suite. MM. Drowe è Duplessis n'étaient pas les seuls à réfuser une entente avec que l'Ontario et le Québe et contributeront aussi l'argement que colles-ci à la faillité de la conférence intergouver-l'inementale du mois d'août 1946.

Monsieur Manyand parie nessuite des proposée par Ottava. Plus ensuite des conference intergouver-l'inementale du mois d'août 1946.

Monsieur Manyand parie nessuite des proposée par Ottava. Plus ensuite des proposée par Ottava. Plus ensuite des proposée par Ottava. Plus ensuite des des provinces. Il cita des chiffres pour montrer ce qu'il en coûterait aux, pro-

## La Survivance

re publié tous les mercredis à 10010-109e ru Edmonton, Alberta indépendant en politique et entièrement con sacré à la cause religieuse et nationale.

P.E. Breton O.M.I. Rédacteur en chei

PRIX L£ L'ABONNEMENT: Provinces de l'Ouest \$2.00 par an: Etats-Unis et Québec, \$2.50 par an; Europe \$3.00 par an. ne Officiel de "L'Association Canadienne-França de l'Alberta"

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI LE 4 DECEMBRE 1946

#### Le respect de l'homme

Dans leur dernière déclaration collective, les archevêques et évêques catholiques des États-Unis rappellent à propos qu'au fond de tous les désaccords qui partagent aujourd'hui si péniblement le monde, "on trouve le problème de l'homme."

Si les chefs d'Etat, affirment-ils, pouvaient s'entendre sur la véritable nature, sur les droits et les dévoirs de l'homme, les discussions relatives à la sécurité des peuples, à la protection des minorités, à la liberté du commerce, à la répartition des matières premières, au désarmement progressif et au controle de la force atomique, pourraient aboutir à des solutions, sinon parfaites, du moins tolérables. Au lieu de considèrer d'abord les droits que l'homme tient de sa nature et de Dieu, les chefs des grandes puissances tentent de faire prévaloir leur désir de domination, et il en résulte un état de trouble et d'inquiétue de detraire à la paix et au bonheur du mont de l'appende de l'hous sultenous d'iest les évèques mé.

il en résulte un état de trouble et d'inquétude contraire à la paix et au bonheur du monde.

"Nous soutenons, disent les évêques américains, que le respect des droits et des devoirs de l'homme, comme individu et comme membre de la société civile et domestique, constitute la première obligation de tout gouvernement à l'égard de ses administrés. L'Etat a sans doute la prétention légitime d'obtenir d'eux leur collaboration au bien commun, mais pas jusqu'au point de violer, par l'usage de la coercition, leurs droits personnels, politiques, sociaux et religieux. Ce qu'un gouvernement ne peut pas faire dans l'exercice de sa propre souveraineté, il ne peut pas, non plus, l'approuver ni s'en faire le complice en l'encourageant chez un autre gouvernement, lorsqu'il s'agit de résoudre des problèmes compliqués comme ceux qui se présentent actuellement aux nations en train d'établir la paix et de déterminer les moyens de la préserver. . "En certains cas, des ententes de l'homme, après avoir été conclues à la suite de longues conférences préliminaires, ont été répudéses unla détrailement par l'un des vainqueurs; des confidences alla détrailement par l'un des vainqueurs expendiations, a la vaient été parties contractares au tous ententes, ont toléré ces répudiations. A mis, ententes, ont toléré ces altais, soit explicitement, soit en tolérant de sauvages agressions."

On ne saurait mieux résumer le crise acutelle où se démênent les grandes puissan-

sauvages agressions."

On ne sauvaratt mieux résumer la crise actuelle où se démènent les grandes puissances. C'est l'aboutissement des marchandages auxqueis elles se livrent en commun depuis quelques années. On a beau dire qu'elles ont toujours agi de la sorte, que leurs diplomates ont toujours été de plus ou moins habiles maquignons, cela ne régle rien. L'usage de mauvaises méthodes n'améliore pas la situation présente; il menace, au contraire, de l'aggraver.

Qui paie, en définitive, les résultats du maquignonnage?
Plus d'un an après la fin des hostilités, des millions de prisonniers sont encore éloignés de leurs familles, le plus souvent soumis à des travaux forcés et retimes, en bien des cas, de la sous-ailmentation.
Des milliers de rétrigtés et d'exilés croupissent dans les camps où ils sont entassés, incertains de l'avenir. incertains de l'avenir.

Des millions d'êtres humains, y compris

incertains de l'avenir.

Des millions d'étres humains, y compris des femmes et des enfants, sont arrachés de leurs foyers et chassés ailleurs comme de vulgaires troupeaux.

Des centaines de techniciens et d'ouvriers spécialisés sont contraints d'accomplir des travaux pour le plus grand bien économique des valinqueurs.

Pendant que des millions d'êtres humains souffrent dans leur chair et dans leur ame, les représentants des grandes nations se disputent, s'injurient parfois, pour conserver ou obtenir ce qu'on appelle des zones d'influence.

Les Archevèques et évêques des Etats-Unis ont raison d'affirmer: "Dans l'état extuel des choses, les générations futures garont justifiées d'accuser les vainqueurs d'actes d'inhumanité analogues à ceux qu'on a reprochés aux nazis et aux fascistes? "Et encore: "Ce n'est pas ainsi qu'on bâtit la paix et qu'on instaure la ccilaboration entre Etats, Jamais un bien durable ne pourra sortir de pareilles violations de la dignité de la personne humaine."

\* \* \*\*

Il est remarquable que le mépris dont

Il est remarquable que le mépris dont l'homme souffre aujourd'hui, s'épanouisse comme une fleur d'enfer à la suite d'époques qui ont mis tous leurs soins à glorifier l'hom-me, à le défiér

qui ont mis tous ieurs soins à glorifier l'homme, à le défier.

L'homme était tout puissant. Il découvrait les forces de la nature, les domptait, les forces de la nature, les domptait, les faisait servir à ses besoins, à son confort.

L'homme était le plus beau des spécimens vivants. Il avait bien progressé depuis son ancêtre lointain, le singe; il s'appliquant chance que jour à devenir plus beau, plus ravissant que jour à devenir plus en physique, il était invité à exhiber sa chair, à la découvir pour ses adorateurs.

Avec tant de génie, de force et de beauté, il pouvait se passer de religion. Il était luiméme sa religion; il était son dieu

Nous ne sommes pas encore sorbis de ces époques qui ont embotté le pas, et vollà que le mépris le plus complet, le plus cruel, le plus

diabolique s'acharne sur l'homme avec une obstination, une intensité jamais dépassées dans l'histoire.

dialonique s'acutaire out 'Annance dialonique s'acutaire out 'Annance de Dieu, on a oublié l'image de Dieu qui est en lui, qui est son àme. 'Faisons l'homme ne vient pas de Dieu, on a oublié l'image de Dieu qui est en lui, qui est son àme. 'Faisons l'homme à notre image et à notre ressemblance', dissent les Ecritures en nous racontant l'origine de l'homme. La sainte image de Dieu, jamais elle n'a été aussi méconnue, aussi outragée. Pour avoir nié que Dieu est la source première des droits de l'homme, comme de ses droits les plus estantes les plus essentiels; on l'a empéché d'accomplir ses devoirs, on a retusé à l'homme l'exercice de ses droits les plus elimentaires, les plus essentiels; on l'a empéché d'accomplir ses devoirs, on a même affirmé qu'il n'avait de droits que ceux que lui accordaient les lois, les conventions humaines.

Pour avoir nié que l'homme doit retourner à Dieu comme às as fin dernière, à son bonheur suprême, on l'a rivé à des tâches terrestres en lui défendant de regarder vers le ciel; on l'a soumis comme un esclave à la Classe ou à l'Etat.

Le mépris de l'homme pour l'homme est une conséquence directe de la négation de Dieu et de ses attributs. Pour redonner à l'homme as dignité native, il faudra retrouver Dieu.

Le monde peut-il aujourd'hui compren-

Le monde peut-il aujourd'hui comprendre cette leçon de l'histoire? Devra-t-il passer par d'autres souffrances encore, de plus terribles peut-être, pour s'ouvrir les yeux à la vérite?

# En lisant les journaux

#### Pour une élite agricole

LA TRIBUNE, Sherbrooke. — Une heureuse mode fait qu'il se forme, un peu partout, en notre province, depuis quelques années, des cercles paroissiaux de jeunes cultivateurs. C'est une très bonne chose et il faut encourager autant que possible cette sorte d'initiative. Un cercle de jeunes agriculteurs bien organisé, dans une paroisse, crée un vivant intérêt autour du problème agricole, et de plus, il permet d'étudier en coopération les besoins, les possibilités et les ressources agricoles de la paroisse; ceci, de concert avec les agronomes, le clergé et les instructeurs qui lui apportent le précieux concours d'un enseignement bienfaisant.

le précleux concours d'un enseignement bienfaisant.

Le seul danger qui menace vraiment un
organisme de cette sorte, c'est que la politique,
ou plutôt l'esprit de politicaillerie s'introduise
dans les discussions ou les délibérations entre
les membres. Les cercles bien organisés et
qui désirent poursuivre des fins utiles savent,
par de bons réglements, parer à cette menace.

L'oeuvre des cercles de jeunes agriculteurs a pour but primordial de préparer, pour
l'avenir, l'effectif humain à la campagne, par
les moyens d'une éducation conformes aux
nécessités que la vie rurale imposera demain
aux fils du soi.

L'agriculture est une affaire d'intelligence t'administration, d'instruction et de formation. De toutes les réformes qu'on peut
entreprendre pour le relèvement de l'agriculture, il n'en est pas de plus désirable que la
formation d'élites rurales plus nombreuses.

#### Contrastes

L'EVENEMENT JOURNAL. L'EVENEMENT JOURNAL. — L'Europe connaît une période de sous-alimentation forcée. Là où on a faim, c'est parce que l'on n'a pas suffisamment à manger: cela paraît une vértié de La Palisse. Pourtant, il n'en est pas partout de même. Au Canada et aux Etats-Unis, des jeunes files souffent souvent de sous-alimentation volontaire. "Leur régime est déplorable", déclare le D' Hoobler, spécialiste des enfants, "et manque totalement d'équilibre". Elles se privent de manger pour perdre du poids et avalent toute la journée des "ice cream sodas". Ces habitudes ont pour résultat un accroissement de la tuberculose chez les jeunes filles.

#### L'agitation des baraîtes

LE DEVOIR. — Nous signalions l'autre jour un nouveau décret de la Commission que préside le tsar des prix et du commerce, M. Donald Gordon, a l'effet d'interdire aux cul-tivateurs de prendre d'avance, dans les fabri-

tivateurs de prendre d'avance, dans les fabriques rurales contre remise anticipée de leurs coupons de rationnement, leur provision de beurre pour la saison d'hiver.

Le régime nouveau est manifestement absurde, son résultat le plus net serait de faire promener du beurre des fabriques rurales jusque dans les entrepôts des villes pour ensuite le ramener dans les campagnes et le mettre, par petits quantités à la fois, à la disposition des consommateurs de la classe rurale. Les fabriques de la campagne, d'une façon très générale, ne sont en effet pas aménagées pour pratiquer l'entreposage prolongé et en grande quantité.

Cest pour cela que le cultivateur, depuis

grande quantité.
C'est pour ceia que le cultivateur, depuis
qu'il existe des fabriques de beurre on il porte
son lait ou sa crême, a pris l'habitude de faire,
a l'automne, sa provision de beurre on il porte
son lait ou sa crême, a pris l'habitude de faire,
a l'automne, sa provision de beure pour tout
l'hiver. Cela ne serati plus cossible. Ainsi
en a décidé la Commission de M. Gordon.
Ces messieurs de la Commission en seront-ils bien avancés? La Terre de Chez Nous,
organe officiel de l'Union d'adresse
un cultivateur de la paroisse de Ste-Croix, M.
Robert Pouliot.
"Si l'on croit de gette, monitére, de l'acception de l'acception

Robert Poullot.

Robert

## L'établissement rural, source d'indépendance et de sécurité

ercu général de la colonisation au Canada. Après un bref retour sur le passé pour en tirer d'utiles leçons, il a examiné les faits actuels pour arrêter un programme d'avenir.

#### I.-FAITS HISTORIQUES

Avant la conquête:

Le premier fait historique à faire ressortir, c'est blen la décision prise par la France de se lancer à la conquête militaire de l'Europe, avec les résultaits mefastes que fon sait — au lieu d'en-lesses une prosession, par la colonisation, du continent nord-américain, possession qui lui eût valu la première pla-saignée épuisante pour le jeune peuple ce dans le monde. Loin de connaître l'irancis du Canada aura tot fait d'as-

sort les habitants du Canada. Seul le clierge garde allumé le flambeau de la clierge de la contra de consense des actes qui telle de la configue de la forte configue de la proceder à la reconquête pacifique de la proceder à la reconquête pacifique de la contra des villes; elle entraine la proceder à la reconquête pacifique de la contra des villes; elle entraine la proceder à la reconquête pacifique de la contra des villes; elle entraine la proceder à la reconquête pacifique de la commande de desertion des campagrés. Des millers et de la faque au tableau des portes de la faque de la faque midiquée au tableau de proceder à la reconquête pacifique de la contra de la feuncia de la faque au tableau de la faque de la proceder à la reconquête pacifique de la contra de la feuncia de la faque la proceder à la reconquête pacifique de la contra de la feuncia de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la contra de la feuncia de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la contra de la feuncia de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia des reconquêtes de la faque la feuncia des violes de la faque la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête pacifique de la feuncia que la proceder à la reconquête de la feuncia que la proceder à la reconquête de la feuncia que la proceder à la reconquête de la feuncia que la proceder à l

gouvernants d'alors. Mais les berceaux continuent leur cadence prolifique. De esprits plus clairvoyants, des volontés plus intrépides tentent de contourner cette politique d'obstruction qui empê-che la race canadienne-française de prendre son essor. L'histoire enregistre

parents d'encourager les entiaux s' au l'est plus facile et melleur marché à la longue d'être solgneux dans la chat des vivres et la préparation des aliments, d'après les hygiennes de la Santé aut de l'est de la Santé au s'est plus facile et melleur marché à la longue d'être solgneux dans la chat des vivres et la préparation des callments, d'après les hygiennes allements de la Santé mationale et du Bien-étre social dit que le critaine d'éments essenties, apriter nont varismolement des personnes irritables et malades. Les riutes et légumes frais, le pain "Approuvé-Canada de et d'autres adiments sains aideront la mère de famille à garder sa nichei en la mère de famille des outrains d'années de la sont de disconsine d'années Mais, il at le dire, les Sociétés diocésaines, dans le recrutement et l'établissement, de not de l'établissement des des des disseures coulaires dans le récretaires de lous présent de nouvelle paroisées et des nouvelles paroisées et des cont

L'hôtel à l'atmosphère familiale!

#### LELAND NOTEL

TAUX RAISONNABLES Le rendez-vous des familles

10351 - 102e rue

· R. CHOQUETTE, gérant

## Achetez les Produits de l'Alberta!



d'une Compagnie organisée 100% en Alberta Fameuses Essences "LION" — Huile "95" LU-BE (Heavy Duty — Lubréfiants "Lion" pour nission et carosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, cami tème d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

## LION OILS LIMITED

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton Téléphone: 22574

par la colonisation

lpar la colonisation.

(1) La guerre de 1939-45:

La deuxième grande guerre mondiale de 1939-45 cependant paralyse l'action colonisative en voie de perfectionnement et finit par désaxer complètement la société tout entière; élle séme
la confusion dans les esprits à un point
tel que l'on n'a pas encore réussi à rétabilir un semblant d'ordre dans les

l'éses encore moins dans les series.

tablir un semblant d'ordre dans les idées, encore moins dans les actes. C es ont là, esquisses à larges traits, si les faits saillants de la colonisation du Ganada depuis le temps de la colonie jusqu'à nos jours.

Il importe maintenant de bien analyser les faits palpables afin de déterminer avec exactitude le "blan" des ressources nationales du pays — ressources humaines, physiques et pécuniaires surtout — pour ensuite définir une ligne de conduite d'avenir dans le sens des intérêts premiers de la nation canadienne-française et de son expansion en Amérique. ion en Amérique

#### II.-FAITS DEMOGRAPHIQUES

de solution au problème du surpeupletion, du continent nord-américain, possession qu'un étu vaiu la première place dans le monde. Loin de connaître français du Canada aura tôt fait d'asl'expansion révée d'un Jean Talon, la surer la majorité aux autres, aidés par 
Nouvelle-France subit la débâcle de 
priemiers occupants du pays.
Comme il s'était trouvé un Talon un 
yaineu que le canada comprend tout 
du christianisme — n'est-elle pas conyaineu que le Canada comprend tout 
du christianisme — n'est-elle pas conyaineu que le Canada comprend tout 
du christianisme — n'est-elle pas conyaineu que le Canada comprend tout 
du christianisme — n'est-elle pas conyaineu que le Canada comprend tout 
du christianisme — n'est-elle pas conyaineu que le Canada comprend tout 
du plus "quelques arpenta de neigeyaineu de selection qui vies à noyer les 
des developpement, 
dont il ne vaut guère la peine de s'ocque-per Ainsi, la colonisation de la Nonuelle-France s'anémie faute de l'apoute 
couper? Ainsi, la colonisation de la Nonlette sur pied un organisme à cette finadont il ne vaut guère la peine de s'ocque per l'ainsi, la colonisation de la Nonlette sur pied un organisme à cette finadont il ne vaut guère la peine de s'ocque per l'ainsi, la colonisation de la Nonlette sur pied un organisme à cette finadont il ne vaut guère la peine de s'ocque per l'ainsi la colonisation de la Nonlette sur pied un organisme à cette finadont il ne vaut guère la peine de s'ocque per l'ainsi la colonisation de la Nonl'instoine, de méditer.

Après la conquête: les hauts fonctionnaires français abundonnent à leursort les habitants du Canada. Seul le
pour cent des éffectifs canadiens-franclergé garde alume le flambeau de la 
foi et prépare ainsi la "revanche des
jour cent des éfectifs canadiens-franfoire prépare ainsi la "revanche des
jour cent des éfectifs canadiens-franfoire prépare ainsi la "revanche des
jour cent de développement, les faits d'emographident di ne vaut guère la peine de s'oc

#### "Je Sais Ce Dont Vous Souffrez "

"Je le sais, parce que j'enn at Zumon-moi-même. J'ai été tellemma affectée de fatigue chronique que massis de ne pouvoir jamais mée délivere. Cependant, j'ai constaté que la Nourriture du Dr Chase pour les Norfs m'a vite fortifiée et donné un nouvel entrain; elle m'a remise supied."

La Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs soulage promptement la fatigue, l'indfgestion et l'insomnie. Demandez la nou-velle bouteille de forme économique de

forme économique de Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs 60 pilules—60 cts 180 pilules—\$1.50

## CHAMPION'S

10121-101e rue — Téls, 22246-22056



## Lockerbie & Hole

Plombiers sanitaires

Ingénieurs pour systèmes de chauffage

• Tél.: 21768 - 10718 - 101e ru EDMONTON

Dr A. Clermont

Dentist

Docteur en chirurgie dentaire 230, Edifice Birks, angle 104e rue

Tél. rés. 82113; bureau 25838

J. Erlanger

Optométriste

303 édifice Tegler Tél.; bureau 27463 — rès.: 2658

Dr A. O'Neill

Dentiste

Tél. rés. 31717; bureau 24421

Peter A. Starko

Jos. J. Starko Optométristes Examen des yeux 230 Edifice Tegler—Tél.: 21248

C.-E. Gariépy, C.R.

Avocat et Notaire

Tél. 27882 — Edmontor

Paul-E. Poirier, C.R.

ner, Steer, Poirier, Martland & vker — Edifice Banque Royal

Edmontor

de étage, Edifice Canada Pern

Bilingu

307, Immeuble McLeod

## CARTES PROFESSIONNELLES

"Nous vous servons mieux

## Dr L.-O. Beauchemin

Médecin et Chirurgien 207-06, Edifice du Grain Exchange

Calgary Alberta

## Dr J. Boulanger

Médecin et Chirurgien Edifice Boulanger Tél. 22009

EDMONTON ALBERTA

## Drs Fortier et Giroux

Médecins et Chirurgiens Bureau, 3e étage, Edifice Banque de Montréal, Edmonton Téls.: bureau 24689; résidence 28458

Dr E. Boissonneault

Médecin et Chirurgien 247, Edifice Birks Angle 104e rue et Jaspe Téléphone, bureau et rés. 21612

Dr L.-P. Mousseau M.D., L.M.C.C Médecin et Chirurgien reau 526 et 527, Edifice Tegler . 9841-110e rue Tél. bur. 22455

## Dr Charles Lefebvre

Bureau: Edifice Tegle bureau: 21645 R& IONTON ALI ALBERTA

## A.-M. Dechene, LL.B.

Chez Duncan, Cross & Joi Chez Duncan, Cross C.

201-14 Edifice Bank of Nova Scotta
Edmonton, Alberta Tel.: 21151

A louer

Dr C. A. Berjansky M.D., L.M.C.C.

M.D., L.M.C.C.

Médecin et Chirurgien
4 édifice Merrick — 1984, ave Jasper
Tél.: Bureau: 28881 — Rés.: 2335
EDMONTON ALBERTA

Ave Jasper

es: bureau 81088; rés. 2208

Dr Paul Hervieux

DENTISTE 10104 - 124ème rue angle 124ème rue et avenue Jasper

# Service de Librairie française de l'A.C.F.A.

10010-109ème rue, Edmonton, Alberta

Livres intéressants pour jeunes et moins jeunes Romans - histoires - sciences - contes illustrés - etc

## Bibliothèque de la Jeunesse

# Pour les moins de 15 ans Pour ceux de 15 ans BERNARD, Harry — A.B.C. du p naturaliste. Le petit pécheur. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit chasseur. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit cisaleur. Volume in-8° or pages, inustre Le petit oiseleur. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit entomologiste. Volume in64 pages, illustré Le petit fermier. Volume in-8°, Le petit fermier. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit jardinier. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit fleuriste. Volume in-8°, 64 pages, illustré Le petit arboriste. Volume in-8°, 64 pages, illustré ami qui america de decrire. Alain Belle-Humeur, 222 pages ... 85 Têtes Folles et Coeurs d'or, 196 pages ... 85 Une nuit dans la tour, 17 2pages ... 85 \*\*\*Acceter 1248, 184 pages ... 85 Le dossier 1248, 184 pages Frais Minois, 184 pages Leurs Ames, 212 pages Le trésor bien gardé, 224 pages La Bande des quatre, 242 pages Les Deux Amis, 252 pages Mission périlleuse, 258 pages Aussion permeuse, 228 pages 1.10 Leurs Primouses, 232 pages 1.10 Parole de Soout, 236 pages 1.10 Essences de lumière, 349 pages 1.25 Ces livres dans le genre de "Ben Hur" BEAUREGARD (B.L.) — et "Tom Playfair" sont très captivants pour les grands aussi. MARJOLAINE — Aux fillettes Canadiennes, In-3°, Aux Bambins ianadiens, In-8°, 96 pages, illustré Au Coin du Feu, In-8°, 96 pages, illustré Contes de Grand-Père, In-8°, 96 pages, illustré AXINE — vendeur de Paniers, In-8°, 96 pages, illustré ..... \* \* \*

OUVRAGES POUR LA JEUNESSE Les Aventures de Robinson Crusoe,

racontées par lui-même, bel album in-4to de 64 pages, illustré en cou-leurs. Cartonné

petit	et plus			
Jette				
	ROMANS HISTORIQUES -			
30	par Marie-Claire Daveluy. Volumes 9"x			
	6", illustrés.			
30	Une Révolte au pays des fées70			
	Sur les Ailes de l'Oiseau Bleu			
	Les Aventures de Perrine et de			
-8°,	Charlot			
30	La Captivité de Charlot			
	Charlot à la Mission des Martyrs70			
30	L'idylle de Charlot			
	Perrine et Charlot à Ville-Marie70			
30	Le Coeur de Perrine			
	Le Richelieu Héroique. Histoire des			
30				
'	couverture en couleurs			
30	Le Mariage de Josephte Précourt85			
	Le Filleul du Roi Grolo			
	* * *			
s les	, ,			
	GELINAS (Abbé JG.) —			
r le	En veillant avec les petits de chez nous.			
	Causeries historiques. Pour lire aux			
tant	petits.			

JULES VERNE (Paris) —
L'influence de Jules Verne sur son époque fut profonde et ses vues prophétiques se sont trouvées pour la plupart

GEORGES BOUCHARD

500 dessins. Couverture artistique MGR CAMZILE ROY—
en 4 couleurs. Carontonné ....... 1.40 Propos Canadiens, 192 pages ......

## EN VENTE

Nous avons en vente quantité de beaux volumes. Nous en publions une première liste aujourd'hui. Nous publierons une autre liste la semaine prochaine.

Si vous payez par chèque, voyez à mettre le timbre requis; faites votre chèque payable au pair, ou aioutez le coût de

## Bibliothèque des **Familles**

RAOUL DE NAVERAY -Patira, 1 volume de 250 à 300 pages, imprimé sur beau papier ....... Le Trésor de l'Abbaye (suite de Patira) 1 volume ...... 1.10

an Canada (suite et fin de Patira et du Trésor de l'Abbaye), 1 v lume de 250 à 300 pages .........

GROULX (Chanoine L.) -

Enseignement du Français au Ca minorues, 2...
otre Maitre le Passé
Première Série, 296 pages

La Naissance d'une Race, 283 pages 1.10

L'Appel de la Race, roman, 280

Au Cap Blomidon, roman, 200 pages, couverture illustrée .....

# Beaux albums pour les petits

#### Albums de coloriage

# Médor et rou. Bébé Poulin \* \* \*

Jean l'Aquas

е	Couleurs magnifiques:	
	Album "Jeannot Lapin" 10"x12"	.3
5	La Poulette brune et le Grain de	
5	Blé, 10"x12"	.30
	Les Trois Petits Chats, 9"x12"	.2
1	Boum et Patapouf, 9"x12"	.2
i	Contes de ma Mère l'Oie, 9"x12"	.2
,	Histoires Enfantines, 9"x12"	.20
ı	* * *	
5		

### Albums Fracette et Riquet (Genre "Funnies")

L'influence de Jules Verne sur son époque fut profonde et ses vues prophé
30 tiques se sont trouvées pour la plupart
réalisées.

30 Clinq semaines en bellon 1.10
Le tour du monde en 80 jours 1.10
30 De la terre à la lune 1.10
30 Chaque volume luxueusement était
comprend environ 290 pages. Illustré
de très rombreux dessins. Avec couver
ture artistique en huit couleurs. Paraitront prochainement: nombre d'autre.

30 titres choisis parmi les plus belles créations de Jules Verne.

30 titres choisis parmi les plus belles créations de Jules Verne.

30 titres choisis parmi les plus belles créations de Jules Verne.

30 transport de la lune 2 pour 15
Clique Lapinet 2 pour 15
Clique Lapin

Belles illustrations en couleur à cha-Albums Série A-100

Albums Série A-100

Albums Série A-100

Degle: 12 pages 6½ %5½.

Le Petit Chaperon Rouge, — Le Chat
Eotté, — Jacques et Vaillant, — La
Poule Rousse et le Grain de Bié, —
Robert, Les trois petits ours, Les trois
Detits cochons.

Album de 12 pages en le Poulette, — Les Trois Ours, —

Tagene Album de 12 pages en le Poulette, — Les Trois Ours, —

Tagene Album de 12 pages en le Poulette, — Les Trois Ours, —

Tagene Album de 12 pages en le Poulette, — Les Trois Ours, re de Poulette, — Les Trois Ou Les Trois Petits Cochons, — Les .15 Petits Chats. ...... 2 po

Cahiers de la bonne chanson

Prix: .25c .50c \$1.00 \$1.50

# Cartes de Noël en français

A l'approche de Noël, utilisez notre Service de Librairie. - Donnez des livres de lecture ou de Bonne Chanson en cadeaux. - Servez-vous de cartes de Noël françaises.

F	- I		A	mande
FAI	-m::::::	nο	# : nm	mona

ADRESSE			
Ci-inclus la somme de \$			
en paiement des livres suivants que je désire acheter			
et dont voici les noms:			
1—(Premier choix)			
2—(Deuxième choix) Si vous n'avez pas les numéros choisis dans mon premier choix, vous pourrez m'envoyer les livres suivants:			
3—Si les volumes demandés sont épuisés, préférez-vous attendre que nous recevions la commande?			
4-Nous donnez-vous la permission de vous envoyer d'au-			

Adressez toutes communications à:

Service de Librairie française de l'A.C.F.A. La Survivance, Edmonton, Alberta

## Les jeunes de Morinville ont dignement fêté le vingt-cinquième anniversaire

Le 24 novembre, la paroisse de Morinville célébrait le 28ème anniversaire de l'arrivée de son vénéré pasteur.

Nous, les plus jeunes de la paroisse, sommes enchantes de partager la Jole consert subleaux, nous sentons de names et de ficer avec eu moite de l'arrivée de la paroisse, sommes enchantes de partager la Jole consert subleaux, nous sentons de names de l'active la les de l'arrivée de la paroisse, sommes enchantes de partager la Jole consert subleaux, nous sentons de names de l'active la les de l'active de l'arrivée de la paroisse, sommes enchantes de partager la Jole consert subleaux, nous sentons de names de l'active la les de l'active de l'arrivée de Monseigneur MacDonald nous l'arrivée de prendre part à notre éte. Nous sommes à nos places avant l'heure, alors l'arrivée de prendre part à notre éte. Nous sommes à nos places avant l'heure, alors l'arrivée de l'arrivée de Monseigneur MacDonald nous l'arrivée de prendre part à notre éte. Nous sommes à nos places avant l'heure, alors l'arrivée de l'arrivée de Monseigneur MacDonald nous l'arrivée de Monseigneur macDonald nous l'arrivée de prendre part à notre éte. Nous sommes à nos places avant l'heure, alors l'arrivée de l'arrivée de Monseigneur l'arrivée de manure de l'arrivée de Monseigneur l'arrivée de l'arrivée de Monseigneur l'arrivée de l'arrivée de l'arrivée de l'arrivée de Monseigneur l'arrivée de l'

set retourne la boite de pommes vide.

Ele exemple de générosité! M. J.-M.

La séance du soir fut non moins intéBel exemple de générosité! M. J.-M.

La séance du soir fut non moins intéFontaine, l'agronome du district, représentait le comité central de l'Ac. l'école Thibeault se surpassèrent dans

cle l'Association depuis as fondation il les différents numéros du programme de la soirée et rendite de le connaître et de l'Emille qui demeurait à Lamoureux et 
famille qui demeurait

Fortifiez-vous . . .

en buvant plus de lait

contre les rhumes, la grippe et toutes les maladies qui sont en cours durant l'hiver

Woodland

Nourriture naturellement saine

qui donnaient ce soir-là leur troisième dant de Morinville de donner un résusouper parossial en six mois, une troumé de la fétée du vinge-cinquième au de la fétée du vinge-cinquième au de des décès ebitiques de l'Alberta, faissit le
de décèse bitiques de l'Alberta, faissit le
de décèse bitiques de l'Alberta, faissit
pe d'étudiants du collège Saint-Jean versaire, célètré dernièrement. Nous
présentait la pièce en trois acts initvoite la mot. Disons que tout s'est bien passé
pelien", sous le direction du Rév. Père dunnant toute la journée et les personses
prouin qui en est aussi l'auteur. Que-lprésentes nont que des félicitations à
ques chansons et morceaux de plans qui
offrir à qui de droit. La fête débuté
dans l'église où Mgr Pilon voulut bien
chanter la messe en compagnie de la
dans l'église où Mgr Pilon voulut bien
chercher cette troupe au collège Saint-Jeans deux ont dit de fort belles choeses sur le
de son gros accordéen. Ce demier fit travail qui avait été accompil dans li
bien rire l'auditoire avec ses chansons paroisse dans ce dernier quart de sielle,
"Les Maiadies", "I Took It", et bien
ren présentiées au jubilaire par Mot,
d'autrez. Plusieur sont versé des larmes
l'autres, Plusieur sont versé des larmes
d'eduttres, Plusieur sont versé des larmes
l'autres, Plusieur sont versé des larmes
d'objeur de tout objetation, moins intécet et du coup s'enrichit de cinq permit d'accompilé des houses au l'autres. Plusique sont le la moi.
Autre Durocher gagna le prix
l'autres, Plusieur sont versé des larmes
l'autres, Plusieur sont versé des larmes
d'objeur de toute objetation, Morning le de la muit.

Albert Lema, Au d'ebut de la séance; il 'adrique de toute objetation, Morning le la mointe de la muit.

Sens membres de la caisse.

Sens qui froit

## Décès de M. Rosaire

Le 24 novembre 1946, M. et Mme Henry Boucher (née Yvonne Parent), faisaient baptiser leur septième enfant qui porte les noms de Joseph-Henry-Charles-Aimé. Les parrain et marraine urent M. Charles-Joseph Boucher Mme Olivina Boucher, oncle et tante de l'enfant. Le souper de ce joyeux événement fut donné chez M. Henry Boucher, Bienvenu à notre nouveau pa-

# Mort subite de

Vendredi le 22 novembre, est décédé à Saint-Paul, après une courte maladie M. Rossier Trudel, et Laidond. Il était agé de 71 ans.

Set junt-failles eurent lieu le 25 no 15 s'embre en l'église paroissalae de Lafond.

M. Rossier Trudel, et Leidond. Il était agres avoir accompagné M. le curé dans yembre en l'église paroissalae de Lafond.

M. Le curé Malloux cédèra la messe.

Else porteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de Lafond.

Il es porteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de Lafond.

Il exporteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de Lafond.

Il exporteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de Lafond.

Il exporteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de l'emble en l'église paroissalae de Lafond.

Il exporteurs étaient: MM. J.-A. Mallifoloux de 15 s'embre en l'église paroissalae de 15 s'embre en l'église des 15 s'embre en l'église de 15 s'embre en l'é

rai deutsee d'il y a 25 aux comme en prépute entre se pleuses crime a pleuse provine a pleus provine de control de l'avent provincial de l'avent provincia

\* \* \*

M. Allan Keane et son épouse Claire M. Allan Keane et son épouse Claire Yvonne Montpetif font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils qui a reçu au baptéme les noms de Joseph-David-Patrick. Leur Jeannette aura désormais un petit frère. M. et Mme Dominique Montpetit, grands-parents maternels, ont été respective-ment parrain et marraint et marraint et marraint et marraint et marraint. ment parrain et marraine

\* \* \*
D'autre part, le méme jour, M. et
Mme Ladis Messier (Jullette Boisvert)
ont fait baptiser une petite fille qui
s'appellera Yoonnette. M. et Mme A.
drien Demers (Elizabeth Boisvert) oncle et tante, sont venus exprés d'athabasca, où M. Demers est maitre de forge, pour être parrain et marraine.

#### Pour les invalides

Ottawa. - Le cas des invalides qui ne couswa.— Le cas des invalides qui ne sont pas assez avancés en âge pour avoir droit aux pensions de vieillesse et qui n'ont pas de moyens suffisants de subsistance, sera discuté de nouveau à la Chambre des Communes au cours de la prochaine session.

la prochaine session.

M. J.-A. Blanchette, député de Compton, vice-président de la Fédération libérale nationale, a en effet communiqué au greffe de la Chambre des Communes un avis d'une résolution qu'il se propose de soumettre au Parlement.

étaient à la grand'messe dimanche der-nier; ils sont en pleine lune de miel. \* \* \*

M. l'abbé Baril, de Rome, nous écrit qu'il est rendu à destination depuis le

9 novembre, après quinze heures de vol entre Montréal et Londres, et 48 heures par bateau et train; nous ne l'oublions pas dans nos yrières. Nous lui souhai-tons plein succès.

Boucher. Bienvenu à notre nouveau parolisisten. \* \* \*

Dimanche, le let décembre, a été faite bourne de l'acquire heures de visiteur de le Confres, et 45 heures par le dans nos prières. Nous lui souhait-enfant de Dieu et de l'Eglise, par le saint baptême conféré par notre curé, l'abbé Paul Gagnon, Marie-Listete-De-nise-Carmen-Candide, enfant de Tan-créde Gagnon et de Imedia Passard; les parrain et marraine ont été Jacques Gagnon et de l'andide Boucher.

Le dierr fut donné chez M. Tancrède Gagnon et de Indide Boucher.

Le dierr fut donné chez M. Tancrède Gagnon et de Indide Boucher.

Le dierr fut donné chez M. Tancrède Gagnon et de Indide Boucher.

Le dierr fut donné chez M. Tancrède Gagnon et de l'acques de l'acques

#### **THORH!LL**

La température, ce sujet universal de converation, àméliore et les gens qui furent pris à l'improviste par l'arrivée soudaine du froid réussissent graduellement à se barrieder contre le froid. La disette de charbon continue et le pui de charbon qui entre à Saint-Paul est cussitôt acleté et consommé. Les entrepôts ne pouvent fournir à toutes les commandes.

On est avancé dans la collecte pour l'A.C.F.A., mais on attendra que tous les percepteurs aient fini avant de don-ner les résultats complets.

N'oubliez pas la partie de cartes du dimanche 15 décembre. Ce sera, espèrent les organisateurs, une veillée comme celles d'autrefois ou l'on viendre jouer aux cartes, jaser et s'amuser er français Si. L'on continue, à ca leira Jouer aux cartes, juser et s'amuser en français. Si l'en continue à se laisser angliciser, Saint-Paul perdra bientôt son caractère et son cachet français pour devenir un centre polygiotte où l'anglais dominera.

La patinoire et le curling seront bien tôt prêts pour les amateurs de ce sports d'hiver.

L'Association athlétique a monté un L'association armetique à monte un carmaval pour prélever des fonds afin de construire une arène couverte où l'on pourrait voir de belles joutes dans un endroit à l'abri de la bise glaciale. Nous souhaitons grand succès aux membres de ce comité, mais il est facile de voir que les gens en général montrent peu d'enthousisseme pour les jeux. La cause de ce manque d'enthou-siasme est difficile à déterminer, mais les résultats pénibles en sont faciles à observer.

\* \* \*

Il v eut plusieurs décès dans
roisse: M. Berlinguette, Mme Ro
et M. Trudel. Nous offrons aux p éprouvés les sympathies sincères de ce



## BEAUMONT

\* \* \*

Nos chasseurs sont tous revenus avec Nos chasseurs sont tous revenus avec du gibier, contents de leur voyage. D'au-tres se préparent pour aller à la pêche; d'autres parient d'aller en Californie. MM. Pierre et Alcide Bérubé sont partis en visite à Victoria, C.-C. De là ils se rendront en Californie.

nombreux. Entre autres choses il nous dit qu'il ciait content de voir la paroisse se grouper ensemble et répondre si bien à l'invitetion pour ces belles soirces familiales. Nous avons un but, diti, et nous l'obtiendrons si nous continuona à nous tenir.

Mines Ernest L'eureux, Erio Béruhé, Adjutor Brassard, étaent les premières en charge de cette soirée.

\* \* \*
La souscription pour la restauration
de notre église monte toujours et nous
sommes certain qu'elle obtiendra l'objectif d'ici le printemps.

#### La famille royale partira le 1er février

M. Parfait Chalifoux se promène de ce temps-ci avec un beau chevrolet neuf 1946.

M. Wilfrid Royer s'est procuré un camino neuf G.M.C.

Gévrier prochain pour l'Afrique du out la famille royale s'embarqueratt le ler février prochain pour l'Afrique du cud. Le roi et la reine Elisabeth, ainsi que les princesses, arriveront à la gare de Waterloo, le 31 janvier, ils monteront ensuite à bord du navire de guerre "Vanguard" à Portsmouth.

M. Handfield (le père) a fait encan
dernièrement. Il est parti passer l'hiver
à Vancouver. Il reviendra au printemps.
Undracche le 23 novembre, nous avons
eu notre lournée d'A.C.F.A. La réunion
Dimanche le ler décembre, nous avois eu une belle soirée dans la salle
des paroles bien encourageantes pour
paroissiale, organisée par les Dames de la
conservation de notre langue. Le
Sainte-Anne. Il y eut du bingo et aussi
nune vente de tartes, lesquelles fuent
apportées par les dames et les jeunes
filles.
M. Wilfrid Magnan fut l'encanteur.
On servit aussi le café. Ce fut vraiment
une belle soirée canadienne-française,
et un beau succès. M. le curé Lapointe
remercia d'abord les Dames de SainteAnne et tout le monde d'étre venu si
nombreux. Entre autres choses il nous
dit qu'il était content de voir la paroisse se grouper parsenble.





Assurance et "Livre de

Ferd NADON 

Bijoutier — Horloger 10115 - 192e rue — Edmo (En face de la Baie)

Roman historique canadien

# Charles et Eva

Par Joseph MARMETTE
Publié avec l'autorisation des Editeurs: Les Editions Lumen, 494 ouest,
rue Lagauchetière, Montréal-1.

Le jeune homme sur l'épaule duquel repose la tête inerte de la jeune per-sonne est aussi insensible que sa com-

normes qui semblent entre eux rivaliser en hauteur. Aucun oeil indien ne nous épie et nul trait empoisonné n'arrêtera notre paisible exploration.

notre paisible exploration.
D'abord, ectte fumée, qui indique nécessairement un feu, ne doit pas provenir d'un campement de sauvages. Car
le Sauvage est trop rusé pour trahir
ainsi as présence par un aussi bei
après-midi. Mais à propos, j'al oublié
de vous dire encore, qu'il fait une belle
journée et que le solell est assez conciliant, eu égard à la saison. Donc, puisque ce n'est point un campement indien, approchons sans crainte.

Rezardez; autour d'un grand feu sont

Regardez: autour d'un grand feu sont couchés trente à quarante hommes que l'on prendrait pour des cadavres tant ils sont pâles, s'ils ne laissaient échapper de temps à autre quelques gémisse-ments. C'est à peine si quelqu'un d'entre eux élève de temps en temps la tête, pour la laisser retomber sans force en-suite sur la neige durcie à la suite de la pluie de la veille et de la gelée de la nuit.

A quelques pas de ce groupe de spec-tres vivants, deux personnes éveillent tout aussitôt notr eattention. La lêre, une jeune fille, est à demi couchée sur la neige, tandis que, la main dans jeune homme assis à ses côtés, elle appuie sur l'épaule de ce dernier sa tête défaillante.

Une pâleur extrême décolore ce vi-age de dix-huit ans; ses lèvres livides

## Montreal Furrier

Réparations - Remodelage Manteaux refaits à neuf

Mme J.-P. Levasseur 10239-107e rue Tél.: 26306

### Annonces classifiées

Sténographe demandée

dienne-française. Bon salaire. Boîte 21, La Survivance, Edmonton.

Maison à vendre Maison en très bonne condition. Le propriétaire quittant Edmonton désire vendre le plus tôt possible. Prix trè

TERRE A VENDRE
Ferme de 400 acres, environ 370 sous culture, dont 160 acres en guéret d'été. Bonne terre noire. Bonnes bâtisses, maison de 14 chambres munie de l'élec-Maison de l'etchaniste indiné de l'etc-tricité. Située à deux milles de Fort Kent, Alta. Bon puits. S'adresser à Edward Shalka, Fort Kent, Alta.

TERRE A VENDRE

Six quarts de section, 940 acres de choix, environ 800 acres sous de choix, environ sou acres sous cultur-re, 250 acres en guéret d'été et le reste-était en guéret d'été il y a um an. Très bonnes bâtisses, maison de sept cham-bres très bien finie avec planchers en bois franc, cave toute la grandeur avec fournaise. Située de 1 à 3 milles de Fort Kent ou d'Ardmore sur la grande voite, extre deux pairet d'encedition route, entre deux points d'expédition. S'adresser à John Pardell, Fort Kent, Alta.

Terre à vendre
Quart de section à vendre dans le
district de Peace River, 5 milles au sud
de Donneily. 100 acres en culture avec
10 acres en alfalfa. Bon puits qui déhorde touit l'année. S'adresser à Geor-

Compatriotes désireux de vous éta-blir dans des centres canadiens-fran-çais ou à Edmonton, soit sur fermes ou dans places d'affaires, j'al en vente plusieurs propriétés de choix qui fe-raient sans doute voire affaire. Pour détails, éurive à Robert Crotsua, geart d'immeubles, 1004S, ave Jasper, Edmon-ton, Alberts.

Roman historique canadien

au'on vit les quatre chasseur rentrer au camp la consternation sur la figure, jeter à terre leurs armes deve nues inutiles et se coucher à côté san

Nous prions le lecteur de vouloir bien i supposer qu'il s'est écoulé hut jour dépuis l'accomplissement des événements du dernier chapitre.

Nous prions le lecteur de vouloir bien i supposer qu'il s'est écoulé hut jour dépuis l'accomplissement des événements du dernier chapitre.

Voyez-vous là-bis, quelques milles apprises bleuis à peine aimirés la priuse d'un lieu noi est maintenant plustsburgh, cette fumée qui monte en spirales bleuistres et vs s'evanouri dans le membranssée qui sort péniblement des pour la credit d'en entre des privaires un la neige ois econfon-leigne, en lui demandant de l'aldér à raspirales bleuistres et vs s'evanouri dans l'air morte si l'on retendait l'Inhelien me l'air au-dessus des géants de la forte. Est cheveux tonnible d'en privaire de la forte des pour le commandement bui donnant le l'air au-dessus des géants de la forte. Est morte si l'on retendait l'Inhelien me l'air d'en de l'en provient, suivez-moi, loi n'ayez point peur : il n'y a point le commandement de l'air l'ai

moi donc mourir tranquille?

-- Vous souffrez, mon ami?
-- Ca n'est pas difficile à voir!
-- Et moi, reprit Charles d'une voix CERCLE CANADIEN FRANÇAIS DE plutôt triste que sevère, pensez-vous MAILLARDVILLE

MAILLARDVILLE

# BAZAR

## Paroisse de Picardville

SAMEDI ET DIMANCHE, LES 7 ET 8 DECEMBRE

Ouverture le samedi à 8h.30 p.m.

Dimanche: de 3h. p.m. à 5h. p.m. et le soir à 8h.30

BIENVENUE A TOUS!

Le jeune homme sur l'épaule diques propose la tile interde de la jeune personne est aussi insensible que sa compagne de souffrance. Sa tiér enversée an arrière s'appute sur son bras gauche arrêée au le trone d'un arbre revorsée, aussi insensible que sa compagne de souffrance. Sa tiér enversée an arrière s'appute sur son bras gauche arrêée au le trone d'un arbre revorsée. Se joues sont livides, décharnées, et, se yeux noins, qui doiver l'annee de pries sur moi. 2. Celui suquel il s'adressait ne répondit fonce de insensit qui fair pour à voir.

Guelles vapeur pesulientelles, que jour le sur le la situation d'un che se insensit qui fair pour à voir.

Guelles vapeur pesulientelles, que jour le sur le la situation d'un compagnement au pauvres malhureurs dessus dece stres humains? Ora et éche soin est est humains? Ora et se, est est humains? Ora et se le la sur le compagnement au pauvres malhureurs de la corre physique entre des rain, est forces physiques et morales, in fain, cet forces physiques et morales part et de la consideration partie et de la consideratio

mençait.

Déposant alors le plus chaste des baisers sur le front glace d'Eva, il la
laissa doucement gliser sur la neige, se
leva d'on bond, saist on fusil sams
leva d'on bond, saist on fusil sams
leva d'on bond, saist on fusil sams
leve d'en bond, saist on fusil sams
leve d'en bond, saist on fusil sams
leve d'en de se compagnons qui avaient
encore conscience de ce qui se passaits,
leverent un peu la tête, le virent let,
paraitre avec indifférence, puis se recouchèrent de même. Et tout retombe dans le silence.

(à suivre)

Lisez et faites lire la Survivance

Avis aux créanciers uccession de feu M. l'abbé Beno MARCHAND, de Bonnyville, Alta

Succession de feu M. l'abbe Benoit MARCHAND, de Bonnyville, Alia Avis est par les présentes donné que toutes personnes syant des réclamations toutes personnes syant des réclamations de l'exécuteur M. l'abbé Sébastien Loranger, Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta, le ou avant le 6 janvier 1947 gregar, Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta, le ou avant le 6 janvier 1947 réclamations et de toutes sûrérés détenues par elles et qu'après cette date l'exécuteur distribuers les biens du défunt entre les ayants-droits, ne tenant compté que des réclamations ainsi préclamations des réclamations ainsi préclamations des réclamations ainsi préclamations des réclamations ainsi préclamations. L'exécuteur des réclamations ainsi préclamation, ce 15 novembre 1946. Paul-E. Poirler, C.R., avocat de l'exécuteur Divée, Poul-E. Poirler, C.R., Edmonton, ce 15 novembre 1946. Poul-E. Poirler, Martland & Bowker, Eddifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

poss, il n'y eut pas une seule pièce de giblier à trouver. Le passage du détanchement de Me Mantet, avait sans doute effrayé les bêtes fauves dont on ne l'voyat plus que les pistes, qui se perionne. — vous maire, répondit celle-ci qui louise de l'accept de la forêt.

Le premier jour oil se vivres avaient complétement fait défaut, on avait fonction de la serve de la forêt.

Le premier jour oil se vivres avaient complétement fait défaut, on avait fonction de la serve de l'accept de l

Mme Ray Edwards, de New-York, est en visite chez ses parents M. et Mme Aimé Bernier de la 112e rue. Elle passe-ra quelques semaines ici, puis ira rejoindre son mari, le capitaine Ray Ed wards, stationné à Tokio, Japon. \* \* \*

Notre populaire présidente des Dames de Sainte-Anne, Mme Léger Roy, vient d'être nommée conseillère au conseil diocésain des Women' Catholic League.

Pour promouvoir l'esprit chrétien

Londres. — Le Rév. L. John Collins, ancien aumönier de la RAF, a annoncé qu'un groupe d'étudiants d'Oxford, la plupart ancienn membres des services de guerre, des deux sexes, lancera une

J. M. Kiechle

Peintre et décorateur

10531 - 78e ave, Edmonton Tél.: 35255 et 31201

## Succès du Thé des **Bonnes Amies**

Le thé annuel des Bonnes Amles au profit des Charités de Noël a eu lieu dimanche dernier chez Mme P.-J. Barbeu, 1982-118 reu. Le décor de la salle à manger présentait une atmosphère très attrayante. Le centre de la table était décoré d'ocillets roses. La présidente, Mille Bérengére Mercier, rocevait les invités avec les organisatrices, Mme Roland Patenaude, Miles Suzanne Dame, Claire Chattain, Cédle Kéroack, Vounne Parent et Jeanne Kéroack. Les autres dames des comités étaient: Mmes sutres dames des comités étaient: Mmes

autres dames des comités étaient: Mmes A. Brodeur, Malloy et L. Picard, Miles Berthe Montpetit et Marie-Jeanne Viens.

Mmes Annette Brissette et Léon Blais étaient en charge de la salle à manger, et pour le service on remarquait Miles Thérèse Tribault, Jeannette Duport, Charlotte Bernier, Simonne Barbeau, Pauline Thibault, Marguerité Ouellet, Françoise Barbeau, Gabrielle Poissant, Paulette Crévolin, Céclie Bellerive, Françoise Bellerive, Trançoise Bellerive, Trançoise Bellerive, Trançoise Bellerive, Trançoise Bellerive, Trançoise Pelierive, Thérèse Sabourités Sabourités Sabourités Sabourités Sabourités Sabourités Sabourités Sabourités de la Company de sse Sacourin. Mme Lauricr Picard, en charge du

programme musical, a présenté les ar-tistes suivants: Mile Thérèse Trottier et M. Mackay Dickenson; Mile Claire Pépin accompagnait au piano. Comme on célébrait en même temps

## Club St-Edmond

Notre soirée du 29 novembre au Com-munity Hall fut un vrai succès si l'on en juge par la nombreuse assistance et la bonne humeur de tous. Environ deux cents personnes étaient présentes et

cents personnes étalent présentes et l'on dansa avec entrain jusqu'à minuit. Notre président, M. J.-L. Barbeau, et tous ceux et celles qui se dévouèrent pour lui aider à rendre cette soirée a-gréable à tous, méritent nos remercie-ments et l'encouragement de chacun de ments et l'encouragement de chacun de nous afin que notre nouveau club con-tinue à s'enrichir de nombreux mem-bres et à procurer à tous les plaisirs d'un bon club catholique.

La prochaine soirée aura lieu à la salle paroissiale St-Edmond dimanche soir, le 15 décembre, et tous les membres et leurs amis sont cordialement invités.

Encouragez la Survivance, quand vous avez des travaux.

#### LOIN DU FOYER

#### Connelly-McKinley LTD.

Entrepreneurs de funérailles Tél. 22222 10007-109e rue

#### Club La Salle

(IMMACULEE-CONCEPTION)

Profitant de la belle température et d'une abondance de neige fraîche, le Club faisait, dimanche soir, une prome-Pépin accompagnait au piano.

Club faisait, dimanche soir, une promecomme on cièbrait en même temps 'nade en traineau. La randonnée qui
le 20e anniversaire du cercle des "Bondura jusque vers dix heures, fut des plus
nes Amles", le thé a été un grand subagréables et des plus rafraichissantes
cles et on remerci sincérement tous les si on en juge par la belle mine de nos
invités de leur générosité.

jeunes filles à leur retour. On dit cependant que tout n'était pas rose lundi
matin quand vint l'heure du lever; les

marques de la veille avaient pris une teinte bleue.

De retour à la salle, nos voyageurs étaient contents de s'asseoir et de déguster une tasse de bonne soupe chaude. Après le réveillon, il y eut une courte discussion d'affaires et l'assemblée pris fin.

La prochaine réunion qui a été fixée au 22 décembre, est attendue de tous avec beaucoup d'intérêt. Ce sera notre arbre de Noël ainsi que la visite de saint Nicolas. On dit que son sac, cette année, sera rempli de surprises plus amusantes plus intéressant de l'année et les orga-nisateurs ont raison de s'attendre à une assistance nombreuse.



## "Dame Kenommée'

FLECHE, la maison du bon goût, de l'élégance et de l'économie. Joignez-vous aux nombreux clients qui ont attiré à cette maison canadienne-française une aussi bonne réputation

10453 Ave Jaspei



Tél. 26419

La Flèche pour Dames, Hommes et Militaires.

# **OUVERTURE**

d'un nouveau magasin de chaussures à Edmonton-sud

# **WEAR-RITE SHOE**

10448 - WHYTE AVENUE (En face du bureau de poste)

Tél.: 33821

Nous avons un assortiment complet de chaussures pour hommes, femmes et enfants.

M. R.-A. Pigeon ainsi que d'autres commis de langue

française sont au service des clients canadiens-français

Venetian Blind Co., 369-West Broadway, Vancouver, B.C.

## ON DEMANDE



## Des DINDES et encore des DINDES

CANARDS - OIES **POULETS et VOLAILLES** 

• 20 WAGONS requis avant le 19 décembre.

Les plus hauts prix du marché payés au complet. Paiements promptement retournés. Prix et caisses d'expédition fournis sur demande.

SUGGESTIONS POUR DE MEILLEURS PROFITS

Laissez jeûner vos volailles avant de les tuer.
Plumez la queue et les ailes.
Refroidissez-les rapidement et expédiez-les à

SMITH PRODUCE COMPANY

8002 - 102ème rue

PACKERS & EXPORTERS License no 2-19 Edmonton-sud. Alberta Cours à domicile de l'U.C.C.

## La famille et la terre

Troisième leçon: Les bases juridiques de la famille

Par Gérard Filion, secrétaire général de l'Union catholique des Cultivateurs

Le mariage est à la fois un sacrement et un contrat. Au point de vue religieux, le mariage est un sacrement qui consacre l'u nion indissoluble des conjoints. Au point de nion incissolucie des conjoints. Au point de vue juridique, le mariage est un contrat qui détermine les modalités selon lesquelles est administrée la société familiale. Il convient de les examiner brièvement. 1.—Dispositions générales du code civil Le Code civil de la province de Québec,

I.—Dispositions générales du code civil Le Code civil de la province de Québec, au chapitre des personnes, fixe les règles du mariage dans Québec. Ces règles se modèlent sur les lois ecclésiastiques et plus particulièrement sur le Droit canon en usage dans l'Eglise catholique. Le Code civil consacre, entre autres choses:

a) L'unité et l'indissolubilité du mariage. Le Code criminel et le Code civil interdisent la bigamle; il ne peut être question de divorce dans Québec, puisque l'article 185 du Code dit:
"Le mariage ne se dissout que par la mort naturelle de l'un des conjoints: tant quils vivent l'un et l'autre, il est indissolubie."

b) La communauté de biens. Le Code civil du Québec fait de la communauté de biens la règle générale des conventions matrimoniales, car la loi stipule que les époux mariés sans contrat sont communs en biens. Par contre, les lois en usage dans les autres provinces canadiennes et dans les Etats-Unisfont de la séparation de biens la règle général, la communauté devant faire l'objet d'un contrat. Cetté différence provient probablement de la conception divergente qu'on se fait de la société conjugale. Là où on admet le divorce, les conventions matrimoniales sont établies en vue de la dissolution éventuelle de

rale, la communauté devant faire l'objet d'un contrat. Cetté différence provient probablement de la conception divergente qu'on se fait de la société conjugale. Là où on admet le divorce, les conventions matrimoniales sont etablies en vue de la dissolution éventuelle de la société; on prend ses précautions en cas de rupture. Chacun garde la propriété de l'usage de ses biens. Si le divorce est prononcé, chaque partie n'a qu'à s'en retourner chez elle avec les biens qu'elle possédait au moment du contrat et qu'elle a continué d'administer à son gré durant le mariage.

Chez nous, au contraire, on se marie sans arrière-pensée, sans espoir de jamais reprendre sa liberté. Aussi la séparation de biens n'est-elle que l'exception et doit-elle faire l'objet d'un contrat précis. Elle n'intervient que pour des raisons d'ordre économique qui n'ont rien à faire avec l'indissolubilité du mariage. On constate, en effet, que ce sont généralement les hommes d'affaires et de profession qui se marient sous le régime de la séparation de biens, afin de pouvoir se mettre sous les jupes de leur femme en cas de mauvaises affaires.

La communauté de biens met dans le même panier tous les biens mobiliers que les meme panier tous les biens mobiliers que les meme panier tous les biens mobiliers que les cuex qu'ils acquièrent dans la suite, tous ies epoux possèdent au moment du mariage et ceux qu'ils acquièrent dans la suite, tous les immeubles qu'ils acquièrent durant le mariage. Inversement, la communauté est responsable des dettes des conjoints au moment de la célèbration du mariage et de celles que le mari contracte par la suite. La communauté consacre donc l'unité de la société conjugale en mettant à peu près tout en commun. Pour cellu qui est en afraires, elle comporte des dangers sérieux pour la sécurité de la famille et c'est pourquoi un certain nombre lui préférent la séparation.

c') La cohabitation. Le Code civil fait aux époux un devoir d'habiter ensemble. La femme acquier le domicile de son mari et doit le suivre partout où il

attribuent au père la direction de la société familiale. Cette autorité s'exerce à la fois sur la femme et sur les enfants.

a) Sur la femme, parce que celle-ci doit obéissance à son mari et qu'elle ne peut faire certains actes ni exercer certains commerces sans sa permission. L'incapacité de la femme mariée a donné lleu à de violentes disputes depuis vingt-cinq ans. Les unes se prononcent pour l'émancipation totale de la femme, les autres tiennent pour sages les restrictions imposées à la femme mariée sous le régime de la communauté. Il ne fait pas de doute que certaines dispositions du Code civil qui assimilent la femme mariée aux mineurs et aux interdits pourraient être modifiées avantageusement. D'autre part, il faut se garder de saboter l'économie générale de nos lois qui assurent la stabilité de la famille en la soumettant à une autorité unique, celle du père. D'alleurs la foi ne donne pas que des droits au mari, elle lui impose de très lourdes charges, par exemple, celle de subvenir aux besoins de sa femme même coupable. Us sur les enfants, parce que le Code civil stipule que "le mineur non émancipé ne peut quitter la maison paternelle sans la permission de son père" et parce qu'il consacre "le droit du père et à son défaut, celui de la mère de corriger raisonnablement et modérément l'enfant mineur et non émancipé. In L'enfanto obtient son émancipation par le mariage; car celui-ci ne peut être valide sans le consentement du père ou à son défaut, de la mère-ou par un jugement du Tribunal sur avis du conseil de famille.

Les bienes possèdes par la société familla-

le mariage; car ceiui-ci ne peut etre vanue sans le consentement du père ou à son défaut, de la mère; ou par un jugement du Tribunal sur avis du conseil de famille.

3.—La Succession

Les biens possédés par la société familia-le, que le mariage ait été contracté sous le régime de la communaté ou de la séparation de biens, peuvent être transmis aux descendants conformément aux volontés du testateur. Nous jouissons dans la province de Québec de la liberté illimitée de tester. Le Code civil dit en effet que "le majeur, sain d'esprit, peut disposer de ses biens sans réserve, restriction ni limitation". En France, au contraire, les héritages doivent se diviser à parts égales entre les enfants ou leurs ayants droits. Les sociologues voient dans cette loi de succession égale une des principales causes du dépeuplement de la France. En effet, si le bien de famille doit être divisé sprès leur mort, les époux s'arrangent pour limiter les héritiers à un ou deux, de manière à ce que le bien de famille contient intact. Le partage forcé des héritages est de plus une cause d'instabilité sociale parce qu'il ne peut être réalisé dans bien des cas que par la vente à des étrangers des inmeubles faisant partie de la succession. Le partage égal empéche la constitution de familles-souche dont nous parlerons plus loin, familles qui font la force des races et la prospérité des nations.

En résumé, nous pouvons dire que les lois civiles qui traitent du mariage et de la famille sont inspirée du Droit canonique et de la doctrine chrétienne. Elles consacrent l'unité et l'indissolubilité du mariage, l'autorité paternelle et maritale, la liberté illimitée de lester. De plus, la coutume veut que la très grande majorité des conjoints contractent mariage sous le régime de la communauté de biens qui est, pour le couple ordinaire, le régime le plus parfait. Disons enfin que l'économie générale de nos lois tend à ancer dans l'esprit de la population que la société conjurgale est une société germanente qui ne peut être dissoute que par la mort.

QU

Tous voudront lire attentivement l'article de M. l'agronome J.-B. Lanctôt, que nous publions aujourd'hui, sur le problème de isation

of the lanctot, que nous publish aujoutu nin, sur le problème?

A Lanctot rappelle à grands traits ce qu'une sage politique de colonisation nous aurait valu si, dans le passé, on avait su la pratiquer à temps. Il n'est pas trop tard pour profiter des dures leçons de l'histoire. Les possibilités de garder à la terre notre jeunesse rurale sont encor enombreuses.

Il est urgent d'en profiter.

Notre avenir national et religieux dépend, dans une large mesure, de ce que nous ferons ces années-ci pour fortifier et multiplier nos établissements ruraux. L'oeuvre est nécessaire, et elle exige la vigilance et la coopération de tous.

Il faut comprendre d'abord pourquoi nous voulons que notre jeunesse rurale reste attachée à la terre.

Et il faut agir.

If faut comprender d'abord pourquoi nous voulons que notre gente permet reduct au faire par l'appert au caux par l'appert au caux et l'appert au c

son état. Cependant, les tribunaux peuvent prononcer la séparation de corps pour des raisons sérieuses, quand la cohabitation serait une plus grande source de maux que las séparation de corps restent mariés au point de vue religieux et civil et continuent à former une société indissoluble.

Les lois civiles de la province de Québec

Mariage et natalité

au pays

Les olos civiles de la province de Québec

Lorsque l'agriculture est prospère

Citava. — La natalité canadienne en même avec l'augmentation du temps de gautre, reste encre bien au-dessous du monte extension forque l'agriculture entre ne vere l'augmentation du temps de la bourse, nous pouvons être income de la bourse, nous pouvons être income de la bourse, nous pouvons être income exileur un quart de siècle. Il n'est hausse des prix, mais notre commerce scievait en 190. 256. Augmentation de place une trop grande la defermach de la bourse, nous pouvons être income exileur de la depression lorsque le les continuent l'entre d'importance est incontestablement l'étendue de terre income est incontestablement l'étendue de terre incontent disponible au pays. On a déta restautant de la contrait les autoires de la bourse, nous pouvons être income est prospère en de la bourse, nous pouvons être income de la bourse, nous pouvons être income est prospère un terre par l'estite à tront oil 5,568 missance de la bourse, nous pouvons être income et le la contrait les autoirs on declin un 1907 income de la bourse, nous pouvons être income de la bourse, nous pouvons être income estimate de la contrait les autoirs on declin un 1907 income de la bourse, nous pouvons être income estimate de l'augmentation de la contrait les autoirs on declin un 1907 income de la contrait les autoirs on declin un 1907 income de la contrait les autoirs on declin un 1907 income de la contrait les autoirs on de l'establissement composé de l'individue de l'establissement de l'establissement composé de l'individue de l'establissement composé de l'individue de l'establissement continuent de contrait

# SACS DE THÉ ALAUA

se d'envergure. Les faits semblent sus-citer une réponse affirmative.

#### IV.-FAITS ORGANIQUES

### Les oeufs canadiens en Angleterre

# Abonnez-vous!

- ANCIENS JUNIORISTES OU COLLEGIENS,
- PARENTS, CURES, MAITRESSES ET MAITRES.
- AMIS DES JEUNES,

ABONNEZ-VOUS

# «Saint-Jean»

ournal mensuel des Elèves du Juniorat Saint-Jean d'Edmonton

\$1.00: abonnement régulier \$2.00: abonnement de soutien

> Adressez-vous à: "SAINT-JEAN"

8406 - 91ème rue — Edmonton



POUR TOUTES VOS CUISSONS **EXIGEZ** 

La Farine Robin Hood
Moulue de Blé Lavé

LE CHOIX DE 4 SUR 5 DES MÉNAGÈRES QUI GAGNENT DES PRIX POUR LES CUISSONS À LA MAISON

# La Survivance des feunes

## Novembre au Pensionnat de l'assomption

Le mois de novembre nous rappelle le souvenir de tous nos bien-almés disparius. La liturgie si belle des deux primeirs Jours nous conduit au cell et au purgatolre, où nous aimons à revoir par la pensée nos chers parents défunts. Pour nous faciliter ces pieuses visites dans l'au-delà, nous avons assisté aux funérailles de M. Dostitée Lamoureux, le grand-père de l'une de nos compagnes, Lucille Lamoureux, à qui nous parents l'estant privations fait l'an passé. Les filles se sont funérailles de M. Dostitée Lamoureux, et qui nous parents l'estant passé aux privations fait l'an passé. Les filles se sont funérailles de M. Dostitée Lamoureux, et qui nous parents de l'une responsable dans chaque groupes.

Pourquoi cette activité? Pour agrémente nos récréations pendant ces jours d'automne, alors que nous rânces de notre bonne Méred du clei la componité de la balla de la balla de la componité de la componité de la componité de la componité de l'estant de l'

notre intéressant travail en l'honneur la température n'était pas assez beile de notre bonne Mêre du deil. la compréhension de ses Litanies, ces belles qui de lour de notre coeur vers Marie. Chaque petite quipe de trois élèves fait des recherches sur l'une des invocations, puis la dés charades. ches sur l'une des invocations, puis la les charades. représentante du trio fait profiter tout le groupe des trouvailles recueillies à Ce que nous avons réalisé? Doreen trois. En novembre, nous avons fédicité notre tendre Mêre sous les beaux titres innée. Viers que vierges, Vierge trés prudente, Vase éminent de piété, Tour de David, Porte du ciel. Reine des prophet et son dequipe une son constant de la constant de piété, Tour de les Consolation des affligés.

der. Vierge des vierges, Vierge tres prüdente, Vase einnen de peitst, four dei Reine des prophetes. Consolution des afflieses.
Le 21, en la belle fête de la Présente.
Le 22, ette de sainte Okcile, patronne de miner 'Les roses bahnetes,' laquelle nous a demes sere ses privers que celle de Marie au temple, tous evoir de ses bons parents. Qualle belle vie de priver que celle de Marie au temple, tous evoir de ses bons parents. Qualle belle vie de priver que celle de Marie au temple, tous evoir de ses bons parents. Qualle belle vie de priver que celle de Marie au temple, tous vec enfants de l'Assomption, à tous les Canadiens français, à blen piere comme vous!

Le 22, fête de sainte Céclle, patronner des musiciennes. C'éstat notre fête à teutest l'ourquie) Benacues pont musi-ciennes, toutes apprennent la Bonne delemes, toutes apprennent la Bonne de l'au se suite de l



La vie a délaissé les vallons découverts Où novembre déjà met ses teintes ombreuses. Le givre est à l'assaut des écorces poreuses Que marque rudement le long bec des piverts.

La neige a parsemé les bois d'étangs pervers: Les sources dans leur deuil sont mornes et Et malgré soi l'on songe aux heures douloureu Que traînent avec eux les langoureux hivers

Partout, les vents du nord soufflent à perdre haleine. Frileux, nous revêtons la fourrure et la laine, Pour être sous les froids, plus vaillants et plus forts.

Cependant que la terre aimable et secourable, La terre canadienne étend sur tous ses morts Le manteau somptueux de sa neige adorable.

Blanche Lamontagne-Beauregard



travail apostolique, la conversion des protestants.

If it une comparaison entre les sa- l'enternents et les sacramentaux, puis nous exposa, si clairementi, que la liturgie est le premier des sacramentaux. Le centre de la liturgie est Jésus-Hostie, la Messe, Jésus toujours présent, la vait un faile jour le Comprendre, il faut l'entender aux origines du monde, au pludiche originel, puis nous rappeler que l'entende premiers parents et tous les honemes en les rachetant, les quatre dons l'enter quand les peut en comprendres quatre dons l'enter quand la fact de l'enter quand la sommes, en les rachetant, les quatre dons l'enter quand la sommes cen les rachetant, les quatre dons l'enter quand la sommes cen l'enter quand la somme de l'enter quand les somme de l'enter de l'en vons de même desirer as venue et nous plus haut est mon adresse que préparer à recevoir Jésus, le même jé. Voict celle du lycée où vous pourrez a-sus qu'a reçu la sainte Vierge au predrew, soit à moi-même:

Grand merci au Rév. Père Fournier our ses belles paroles si claires et si pour ses belles paroles si claires et si encourageantes. Toutes les élèves de l'Assomption vont les mettre en prati-que en vivant la belle liturgie de l'Avent et en priant bien fort pour tous vos

catéchisés.

Le temps qui passe toujours trop vite ne nous permit pas d'exécuter tout le programme de l'Heure patriotique. Il est remis à plus tard. Cependant, un groupe d'élèves interpréta avec beau-coup de vie, la "Criée pour les morts", d'Adjutor Rivard. Nous avons toutes été bien intéressées d'apprendre ce que nos ancêtres faisaient pour leurs chers défunts et comment ils s'y prenaient pour leur faire chanter des messes nom-

Et c'est ainsi que novembre a inscri

LOS ANGELES

\* \* \*

Ca divorce passablement en Califor-

## Règles de politesse

Voici quelques règles à suivre:

—Ne parlez jamais à une dame votre
chapeau sur la tête.

—Prenez l'habitude de vous dé omplètement pour dire bonjou

—Ne restez jamais assis quand une lame ou qu'une personne âgée est de-out.

ez à vous incliner resp

—Ne coupez pas la parole et ne donnez pas brutalement de démentis.

—Ne vous occupez, en public, ni de os cheveux, ni de vos dents, ni de vos ngles et autant que possible ne baillez ni n'éternuez.

-Ne mettez pas vos coudes sur la ta-



français

Péché. 4h.45 à 5h.00 p.m. — Radio-journal.

française. 4h.15 à 4h.30 p.m. — La Fiancée du

Samedi 14 décembre

3h.00 à 3h.15 — Notre français sur le vii

que M. Jean Bernier est décédé le 31 cotobre dernier. La famille est sans doute à connaître les détails, mais peut-

nie. Mais à Dellas, Texas, il y eut plus etre quelques amis aimeraient-ils à en de divorces que de mariages l'an der- enthendre quelques mots. En route pour nier. Où ceci peut-il conduire? Notre le travail, mardi matin, le 29 octobre. Egise a la vrale doctrine. Quoique l'u- son auto fut frappe par la locomotive de divorces que de mariages l'an derrière.

Le film français, "Les enfants de Paleis à la vraie doctrine. Quojque l'urièr 'ut donné avoe grand éciat au
théâtre Laurel. L'ambassadeur français aux Eats-Unis, M. Henri Bonnet,
chaire Buper, Cinudette Colbert, Joen
Crawford, Joan Caulfield, Jean Pierre
dannont, Joan Caulfield, Jean Pierre
dannont, Joan Fontaine, Michèle Morgan, Bir Alexander Korda, et blen d'autres étaient présents.

Les Californiens ont bu 22 millions de
gallons de liqueur forte l'an dernier,
lis ne sont dépassés que par les cite
yens de l'Etat de New-York.

\* \* \*

Les fameux "Ballets Russes de Monte
Carlo" seront avec nous pour quelques
semaines. Reniflant à travers les artistes qui en fon partie, on découvre que
min vanter son chien, parce que perrois seulement sont des Russes. Le reste
de la trouge comprend de bons et purs

de divorces que de mariages l'an derleis Ou vavail, mardi nait sont son, con auto fut frappé par la locomotive
tenps en temps pour certains cas, elle
chups en temps pour certains cas, elle
contains care temps en temps pour certains cas, elle
contains care temps en temps pour certains cas, elle
con contains cas, elle
co

Les Canadiens auront une danse les

R. Thibaudeau



Morin & Frères

Entrepreneurs en construction

Téléphone 26405

10127-113e rue Edmonto

Nichols Brothers

deurs de cuivre et de fer. Manu-ure de machines à moulin à scie

Tél 21861

Edmonton Rubber

Stamp Co., Ltd.

et de sceaux Téléphone 25927 10127-102e rue (2e étage) Edmont

Phillips Typewriter
CO., LTD.
Dactylotypes Imperial, standard et
portatives. — Réparations et
fournitures pour toutes marques.
10115 - 100e rue Edmonton

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.

agasinage et transport s spéciaux pour meubles Tél.: 26175 Edmonto

W. H. Clark LUMBER, CO. COURS A BOIS-GROS et DETAIL

10330 - 109e rue

Tél 2416

Aimé-R. Bernier Agent d'immeubles et d'ass Encanteur (Ville et camp

Tél.: Bureau: 27365 — Rés.: 24017 114 Edifice La Flèche — Edmontor

Robert Croteau nt d'immeuble d'assurances d genres. Compatriotes, nous sol ons votre patronage. 10043, ave Jasper — Tél.: 25935 Résidence 10248-124e rue Tél. 84691

Assurances de tous genres Spécialité de Vie

Léo Belhumeur

Vie - Feu - Auto - Grêle Tél.: 26 Saint-Albe

AVIS

ACHAT, VENTE et ECHANGE de tous genres de propriétés par toutes les pro-vinces. Adressez-vous à l'agent d'im-meubles ALBINI SAMSON, Bureau: 8 Å, est, rue King, app. 1, SHERBROOKE, P. Q. C.P. 627, Tél.: 1657-M.

Tél.: Bureau: 26573 — Rés.: 26693 823 Edifice Tegler — Edmonton

L.-G. AYOTTE tabilité, rapports d'impô Tax). Assurances feu.

mobile. Ste 6, Edifice Institute Tél.: 22912 10042-109e rue Tél. rés.: 23686

L. PERRON PEINTRI Tapissage, peinture, décoration 10033 - 116e rue — Edmonto Téléphone 81451

Studio Alderson
PHOTOGRAPHES
M. Burgess, propriétaire
39-97 rue Edmonton — Tél.; 22829
Nous parions français



## Il y a tant de choses à faire . . . et si peu de temps pour les accomplir!

Je n'ai pas le temps de courir les rues. . . alors je me servirai de la postel Tout en étant des plus efficaces, ce moyen est très rapide et vous épargne du temps. Envoyer votre abonement par la poste et nous en accuserons réception au moyen d'une carte postale spéciale. Quelle que soit la distance qui vous sépare de La Survivance elle n'est pas plus longue que celle qui vous sépare de la plus proche boite aux lettres.

Servez-vous de la formule ci-dessous, et envoyez-nous le pris de votre abonnement par la poste. Merci à l'avance!

Nom de l'abonné
Adresse
Ci-inclus veuillez trouver la somme de \$
pour abonnement pendantan

N.B. - Voyez les prix au haut de la page 2, à gauche

## d'histoire du Canada Nous vous ferons parvenir ces jours ci les minutes de notre dernière réunion

# 4h.15 à 4h.30 p.m. — La Fiancée du

Commando. 4h.30 à 4h.45 p.m. — Un Homme et sor

Mardi 10 décembre 4h.00 à 4h.15 p.m. — La Chanson

4h.15 à 4h.45 p.m. — Céleste et Valentin 4h.45 à 5h.00 p.m. — Radio-journal.

Mercredi 11 décembre 4h.00 à 4h.15 p.m. — Musique et Litté

# Lundi 9 décembre 4h.00 à 4h.15 p.m. — La Chanson

4h.45 à 5h.00 p.m. — Radio-journal.

4h.15 à 4h.30 p.m. — La Fiancée du

4h.30 à 4h.45 p.m. — Un Homme et so

Jeudi 12 décembre 4h.00 à 4h.15 p.m. — Prenons le Thé. 4h.15 à 4h.45 p.m. — Les Voix du Pays 4h.45 à 5h.00 p.m. — Radio-journal.

Vendredi 13 décembre 4h.00 à 4h.15 p.m. — La Chanson

Commando. 4h.30 à 4h.45 p.m. — Un Homme et Péché. 4h.45 à 5h.00 p.m. — Radio-journal.

## Paiement de dix sous d'extra sur le blé

Le gouvernement annonce qu'il paiera dix sous d'extra, par boisseau, sur le blé 1945-46. Tous les agents de la Cie Searle possèdent l'autorité voulue pour inscrire les Certificats de Participation et faire les applications pour paiements immédiats. La Compagnie Searle Grain est fière et heureuse de savoir que la récente pétition qu'elle a fait circuler parmi les fermiers, en vue de prix plus élevés, a largement contribué dans l'obtention de ce 10 sous d'extra. Envoyez, le plus tôt possible, tous vos Certificats de Participation de 1945 à votre

Searle Grain Company Ltd.

## CARTES D'AFFAIRES

"Votre satisfaction est notre succès"

H. Milton Martin

MAISON FONDEE EN 1906 Assurances de toutes sortes

Tél. 24344 721, édifice Tegler La Parisienne Drug

Stores 10524 ave Jasper et 10079 ave Jasper

Western Transfer

& Storage Ltd.

GRAINES DEMANDEES Graines pour gazons; Trèfles e zerne, Demandez renseigneme

Capital Seed & Poultry SUPPLY Place du Marché. — Edmonter

Selkirk & Yale Hotels

ns le centre des affaires et des théâtres EDMONTON, ALTA eublements de bureaux en bois et nétal.—Systèmes de classements, le tout fabriqué au Canada. Office Specialty Mfg.
Co. LIMITED

10514 ,Ave Jasper Tél.: 24688

Blackburn & Fils TRAVAUX DE MENUISERIE bénisterie — Boiseries — Répara-tions de meubles. 10757-85e avenue Tél.: 33777

J.-O. PILON

The Lodge Hotel

H. CONSTANTIN, prop. blocks de la gare C.N.R. ains que de la gare des autobus. 0337-102 rue, Edmonton—Tél. 2780 On parle français

La politique internationale

# Les conséquences de la grève en

ACHETEZ A LA BAY

LE MAGASIN AMI

DES ECONOMES!

nouvelles émeutes dirigées principalement par les étudiants.

Aux Indes

Aux Indes une véritable guerre civile est commencée entre Musulmans et Hindous au sujet de la constitution future du pays. Les deux groupements 'yopposent à la domination anglaise sur le pays et ils se divisent simplement sur un sujet.

Les Hindougs veulent un pays uni, conformément au plan anglais, tandis

vision grandissante" et qu'il faut le se la visupprimer.

Sont-ce les mêmes loges qui, durant la guerre, préchaient la croisade pour la défense des libertés démocratiques à travers le monde? Aujourd'hui, elles veulent les supprimer chez nous, en Ca.

Le 22 nada, et elles affirment que le temps l'hôpital d'agir est arrivé.

## GUY

Mardi, le 26 novembre, le R. Père Lechasseur bénissait le mariage de deux jeunes couples: M. Paul-Antoine Lemay et Mile Jeanne de Chantal Lafleur; M. Eddy Gagné et Mile Marie-Donalda Lemav.

utient les supprimer chez nous, en Ca-ida, et elles affirment que le temps agir est arrive.

Le 22 novembre dernier est décédé à l'hôțital de Saint-Paul, M. R. Trudel agir est arrive.

Nous avons ici, en Alberta, quelques nouvelle de la mort de M. Trudel a Nous avons ici, en Alberta, quelques nouvelle de la mort de M. Trudel a grands défenseurs des libertés édemora- quelque pes uspris ses nombreva anis tiques. Ils ressemblent beaucoup aux de Calgary, car M. et Mme Trudel, vieilles barbes orangistes de l'Ontario.

moint chez leur fille. Mme Georges plusteurs mois chez leur fille. Mme Georges que maintenant dans le cimetire de Lafond où les funérailles unerefit lieu le 25 dernier. A Mme Trudel, ses filles Arme Georges Simonin et Mme H. Lavoir, de Lafond, et à son fills M. Trudel, de Red Deer, nous offrons nos plus sincères sympathies.

Nous regretiving aussi d'anneanche con-

#### La vraie éducation

(suite de la page 1)

Les conséquences de la grève en certains pays d'Europe

Tot Martie DAGENATE de la configuration de la conf

#### L'entraînement en Grande-Bretagne

Londres. — La "plus grande partie" de l'entrainement au combat des mill-latres britanniques aun lieu en Gran-de-Br-tagne, a déciaré le premier mi-nistre Ciement Attlee. On lui deman-dait de faire enquête pour savoir si Pen-trainement auratt lieu au Canada ou anlieurs outre-mer.

#### LAMOUREUX

Demande dernier. M. et Mme Adémme R. Trudel a dú passer quelques jours à l'hôpital de Saint-Paul. Elle va der Houle avaient offert généreuse-jours à l'hôpital de Saint-Paul. Elle va de l'expuis baucoup mieux et est retournée chez sa fille Mme Lavoie.

\* \* \*

M. J.-H. Létlanc a eu une rechnic. Espérons qu'il se réablire sous peur M. Lalonde, anciennement de Drum, heller, est gravement malade à l'hôpital Sainte-Croix.

Aussi à l'hôpital Sainte-Croix at le leur space de l'eur spropriétés à leurs rechnic aussi de l'eur space de l'eur spropriétés à leurs rechnic aussi de l'arboit au saint une frant de Bottrel, qui a subi une firecture à la jambe.

\* \* \*

M. et Mme Comeau ont la visite de Cartes evre prix pour les vainteurs de la faible.

\* \* \*

Nouvellement arrivé dans la paroisse, de frère de Mme Pass.

Nouvellement arrivé dans la paroisse, de frère de Mme Pass.

Le 24 novembre il y eut réunion de famille chez M. Alphonse Laurendeau à l'occasion du 44eme anniversaire de marrisge de M. et Mme P. Laurendeau.

M. et Alme l'experience de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrisge de M. et Mme P. Laurendeau.

M. et Alme l'experience de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrise de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrise de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrise de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrise de la frère. M. Gaumont tu foil service à the en arriversaire de marrise de Mme Pass.

M. et Alme Lavience de leur se propriétés à leurs propriétés à leurs propriétés à leurs propriétés à leurs de de deurs propriétés à leurs propriétés à leurs de de deurs propriétés à leurs de de deurs propriétés à leurs propriétés à leurs propriétés à leurs de de deurs propriétés à leurs pr

à l'occasion du 44ème anniversaire de l'estite de Mine P. Laurendeux 8 8 2 ciens, chrétiens exemplaires, genéreux marisge de M. et Mine P. Laurendeux 9 2 ciens, chrétiens exemplaires, genéreux marisgue de M. et Mine P. Caurendeux 9 2 ciens, chrétiens exemplaires, genéreux marisgue de la Congrégation des Soeurs saissierent à l'extre forse de la Congrégation des Soeurs parocisens en toujours gardé un bon souvemis e le 3 écembre. Tous les reux en est la présidente et ses assispancies, le 8 décembre. Tous les reux en est la présidente et ses assispancies, le 3 écembre. Tous les reux en est la présidente et ses assispancies, le 3 écembre. Tous les reux en est la présidente et ses assispancies, le 3 écembre. Pour les le doctout, Mird Godbout et Alma parioses, lis offiriont certainement quelques prières à la messe dimanche prochain. \* \* \* \*

Il y eut une soirée familiale chez Mine O. Bray, à l'occasion du 63ème familier de haissance de naissance de naissance de naissance de maissance de M. V. Bernard.

Il y eut une soirée familiale chez Mine O. Bray, à l'occasion du 63ème familier de haissance de naissance de naissance set aimpressione server le décembre pour cette soirée et nous sour en visite de Madame Lagrippe.

\* \* \* \*

M. Pierre Moret et so offis Louis nous as fairle du commerce de set de retour d'un voyac en Europe. Il nous a virement intéressé en nous domant ses impressiones nous avons remarqué M. L. Normandeau, of cient de vive de ces pays, le marché noir, etc. Louis nous a fairle du commerce de set de retour en visite ches ment de les de ces pays, le marché noir, etc. Louis nous a fairle du commerce de set de retour en visite ches fine de le l'église.



meilleure qualité : des prix qui défient toute compétition.

Ne manquez pas de venir nous voir avant d'acheter.

## PEPIN & FILS

MARCHANDS DE PIANOS ET D'ORGUES 10050A - 105ème rue — Edmonton

## ATTENTION

A tout résidant des paroisses de Morinville, Legal, Viny, Picardville, Villeneuve et Rivière-qui-Barre, M. A.-G. Pépin et M. Jacques Rousseau, représentants pour **Pépin** & Fils, seront dans les paroisses mentionnées ci-haut pour accorder et réparer vos pianos, le 10 décembre.

Veuillez laisser votre nom au plus tôt à l'hôtel ou au bureau de poste de votre paroisse, si vous désirez faire inspecter

## PEPIN & FILS

MARCHANDS DE PIANOS ET D'ORGUES 10050A - 105ème rue - Edmonton

partis en voyage pour la province de Québec où ils ont l'intention de passer rois mois.

Le R.P. Berthold visite notre école

Les jeunes ont hâte de patiner. Les de la patinoire ces. On devrait être capable d'essayer les patins sous peu.

> Lisez et faites lire la Survivance.

## **FOURRURES SUPERBES**

Epargnez jusqu'à 25% sur vos fourrures!



RAT MUSQUE
Régulier: \$495.00; vente: \$425.00
Régulier: \$475.00; vente: \$398.00
Régulier: \$465.00; vente: \$378.00
Régulier: \$495.00; vente: \$368.00
Régulier: \$450.00; vente: \$348.00

HUDSON SEAL (Rat musqué teint)
Régulier: \$595.00; Vente: \$398.00

"Dropped Natural Grey Oppossum (Sarigue) guller \$225.00 vente: \$169.00

Propped Black Oppossum (Sarigue)
Régulier \$225.00 vente: \$169.00

ELECTRIS SEAL 
 CLapin teint)

 Régulier:
 \$198.00;
 vente:
 \$159.00

 Régulier:
 \$295.00;
 vente:
 \$219.00

 Régulier:
 \$298.00;
 vente:
 \$248.00

 Régulier:
 \$159.00;
 vente:
 \$99.00

**WALK-RITE** 

Edmonton's Smart Store



Les Canadiens achètent et vendent dans un grand nombre de pays, au monde entier. Au fait, le tiers du revenu de tous les Canadiens provient de otre commerce d'exportation.

Dans ces échanges, nous ne vendons pas toujours aux gens de qui nous achetons. C'est pourquoi nous devons trouver des clients.

Pour aider à la recherche d'acheteurs comme de vendeurs, les banque Pour aider à la recherche d'acheteurs comme de vendeurs, les banques canadiennes ont établi des succursales ou nommé des correspondants dans toutes les parties du monde. Elles recueillent d'utiles renseignements sur les personnes et sur les marchés de l'extérieur. Elles tiennent cette documentation à la disposition des négociants, des industriels et des agences de vente du pays, qu'elles mettent en rapport avec des clients éventuels, et elles font toutes les opérations que comportent les transferts de marchandises et de monnaie.



Cette annonce est commanditée par votre banque à charte